

Seater with Crimp 1 1/4 - Seater with Crimp 300 WSM

Bullet Seater with crimp (Seat)

Our standard bullet seaters guide the bullet in an exact guide bushing. This ensures good accuracy.

The Bullet Seater is the solid choice for quickly seating the bullet.

As standard, the Bullet Seater offers the option to crimp the mouth of the cartridge case. This means that you can work with or without a crimp.

The seater-head can be easily replaced to another type. We offer various types of seater-heads.

Choosing the correct seater head for the bullet used often improves concentricity significantly.

You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: Seater with Crimp 300 WSM
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2013131
- Mfr. No.: 3293414
- Thread: 1 1/4
- Delivery weight: 0.75kg
- Shipping height: 55mm
- Shipping width: 55mm
- Shipping length: 140mm

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den Hülsen Setzer mit Crimp 1 1/4](#)
- [English: Safety Instruction Guide for Seater with Crimp 1 1/4](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Asiento de Projectiles con Crimpado 1 1/4](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Siègueur de Balle avec Crimp 1 1/4](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Seater con Crimp 1 1/4](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for Seater med Crimp 1 1/4 Seater med Crimp 300 WSM](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Seatera z Crimpem 1 1/4](#)
- [Suomi: Seater with Crimp 1 1/4 Käyttöohje ja Turvaohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Seater med Crimp 1 1/4](#)
- [Český: Návod na bezpečné používání Seater s Crimp 1 1/4](#)

Sicherheitshinweise für den Hülsen Setzer mit Crimp 1 1/4

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf des Hülsen Setzers mit Crimp 1 1/4. Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen eine präzise und sichere Möglichkeit zu bieten, Geschosse zu setzen. Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um eine sichere Verwendung zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Verwenden Sie das Produkt nur gemäß den Anweisungen in diesem Handbuch.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Überprüfen Sie vor jeder Verwendung, ob das Produkt in einwandfreiem Zustand ist.
- Berühren Sie die beweglichen Teile nicht während des Betriebs.
- Tragen Sie geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. Schutzbrille und Handschuhe, während Sie mit dem Hülsen Setzer arbeiten.
- Lagern Sie das Produkt an einem trockenen, sicheren Ort.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Achten Sie darauf, dass der Setzerkopf fest und sicher montiert ist, bevor Sie mit dem Setzen beginnen.
- Verwenden Sie nur die empfohlenen Setzerköpfe für die jeweiligen Geschosse, um die Genauigkeit und Sicherheit zu gewährleisten.
- Arbeiten Sie in einem gut belüfteten Bereich, um die Exposition gegenüber potenziellen Dämpfen oder Stäuben zu minimieren.
- Vermeiden Sie es, den Hülsen Setzer bei feuchtem Wetter oder in feuchten Umgebungen zu verwenden.
- Wenn Sie Anzeichen von Beschädigung oder Verschleiß bemerken, verwenden Sie das Produkt nicht weiter und wenden Sie sich an den Hersteller.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Installation des Setzerkopfes:

- Stellen Sie sicher, dass der Hülsen Setzer ausgeschaltet und vom Stromnetz getrennt ist.
- Entfernen Sie den aktuellen Setzerkopf, indem Sie die Befestigungsschraube lösen.
- Wählen Sie den geeigneten Setzerkopf aus und setzen Sie ihn auf den Hülsen Setzer.
- Ziehen Sie die Befestigungsschraube wieder fest, um sicherzustellen, dass der Setzerkopf sicher sitzt.

2. Einstellung des Crimps:

- Passen Sie die CrimpEinstellung an, je nach den Anforderungen Ihrer Patronen.
- Testen Sie die CrimpEinstellung mit einer Probe, um sicherzustellen, dass sie korrekt ist.

3. Verwendung des Hülsen Setzers:

- Legen Sie die Patronenhülse in die Führungsbuchse des Setzers.
- Betätigen Sie den Setzer gemäß den Anweisungen, um die Geschosse präzise zu setzen.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Genauigkeit und den Sitz der Geschosse.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektroschrott.
- Entfernen Sie alle Batterien oder Akkus, bevor Sie das Produkt entsorgen.
- Bringen Sie das Produkt zu einem autorisierten Recyclingzentrum oder einer Sammelstelle für Elektroschrott.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Unterstützung bezüglich des Hülsen Setzers mit Crimp 1 1/4 wenden Sie sich bitte an den Hersteller. Weitere Informationen finden Sie im Handbuch oder auf der Website des Herstellers.

Schlussfolgerung

Die Sicherheit bei der Verwendung des Hülsen Setzers mit Crimp 1 1/4 hat oberste Priorität. Befolgen Sie diese Richtlinien, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv nutzen können. Achten Sie darauf, alle Sicherheitsvorkehrungen zu treffen und das Produkt ordnungsgemäß zu verwenden.

Safety Instruction Guide for Seater with Crimp 1 1/4

Introduction

Thank you for choosing the Seater with Crimp 1 1/4. This product is designed to provide you with an efficient and accurate way to seat bullets for your reloading needs. To ensure your safety and the proper use of this product, please read and follow the safety guidelines outlined in this document.

General Safety Guidelines

- Always read the instruction manual before using the product.
- Ensure that you are familiar with the safe handling and operation of reloading equipment.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Regularly inspect the product for any signs of wear or damage.
- Use the product only for its intended purpose.
- Report any unsafe conditions or accidents to the appropriate authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- Always wear appropriate personal protective equipment (PPE) such as safety glasses and gloves when using the product.
- Ensure that the workspace is clean, dry, and free from clutter to prevent accidents.
- Avoid distractions while operating the Seater with Crimp to maintain focus and control.
- Do not exceed the recommended specifications for bullet seating and crimping.
- Be aware of the potential hazards associated with the materials being used, including lead exposure and the handling of ammunition components.
- Always follow the manufacturer's guidelines for the specific type of bullet and cartridge case being used.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure the reloading press is securely mounted and stable.
- Attach the Seater with Crimp to the reloading press following the manufacturer's instructions.
- Select the appropriate seater head for the bullet you are using, as this can significantly improve concentricity.
- Confirm that the seater head is properly secured before use.

2. Usage:

- Place the cartridge case into the reloading press.
- Insert the bullet into the case mouth, ensuring it is aligned correctly.
- Operate the press to seat the bullet. Ensure that the bullet is seated to the desired depth.
- If crimping is required, adjust the crimping feature according to the manufacturer's guidelines.
- Inspect the finished cartridge for proper seating and crimping before use.

Disposal Instructions

- Dispose of any used or damaged components in accordance with local regulations.
- Do not dispose of ammunition or reloading components in regular trash.
- Follow any specific disposal instructions provided by local authorities for hazardous materials.

Contact Information for Further Support

For any inquiries or support regarding the Seater with Crimp 1 1/4, please refer to the manufacturer's contact details included in the product manual. Always ensure that you have the product serial number and details ready when seeking assistance.

Conclusion

By following these safety guidelines, you can ensure a safe and effective experience with your Seater with Crimp 1 1/4. Thank you for prioritizing safety in your reloading practices.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Asiento de Projectiles con Crimpado 1 1/4

Introducción

Gracias por elegir el Asiento de Projectiles con Crimpado 1 1/4. Este producto ha sido diseñado para ofrecer una experiencia segura y efectiva al asentar proyectiles. Esta guía proporciona información importante sobre la seguridad y el uso adecuado del producto, garantizando que cumplas con las regulaciones de seguridad de la UE.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el Asiento de Projectiles fuera del alcance de los niños y de grupos vulnerables.
- Inspecciona el producto regularmente para detectar signos de desgaste o daño.
- Utiliza el producto solo para su propósito previsto.
- Si observas un comportamiento inusual o peligroso, deja de usar el producto inmediatamente y consulta a un profesional.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso de Crimpado:** Asegúrate de entender cómo funciona el crimpado y elige si deseas utilizarlo o no en función de tus necesidades.
- **Cabezas de Asiento:** Cambia la cabeza del asiento solo si es necesario y asegúrate de que la nueva cabeza sea compatible con el proyectil que estás utilizando.
- **Precisión:** Asegúrate de que el proyectil esté correctamente alineado en el casquillo de guía para evitar problemas de precisión.
- **Manejo:** Siempre manipula el producto con cuidado y evita el contacto con partes móviles durante su uso.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación:

- Asegúrate de que la superficie de trabajo esté limpia y libre de obstrucciones.
- Coloca el Asiento de Projectiles en un soporte seguro.
- Asegúrate de que esté bien fijado antes de comenzar a usarlo.

2. Uso:

- Selecciona el tipo de cabeza de asiento adecuado para el proyectil que vas a utilizar.
- Si decides usar el crimpado, ajusta la configuración del crimpado en la boca del cartucho.
- Inserta el proyectil en el casquillo de guía y asegúrate de que esté correctamente posicionado.
- Aplica la presión necesaria para asentar el proyectil en el casquillo.

3. Finalización:

- Una vez que hayas terminado, limpia el Asiento de Projectiles para mantenerlo en buen estado.
- Almacena el producto en un lugar seco y seguro.

Instrucciones de Eliminación

- Si decides desechar el Asiento de Projectiles, asegúrate de hacerlo de manera responsable.
- Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de productos de este tipo.
- Si el producto está dañado, considera llevarlo a un centro de reciclaje adecuado.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta o asistencia adicional, por favor consulta el manual del producto o contacta a tu proveedor. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y cualquier otra información relevante.

Recuerda que es importante seguir estas instrucciones de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo del Asiento de Projectiles con Crimpado 1 1/4. Si tienes alguna duda sobre la seguridad del producto, no dudes en buscar ayuda profesional.

Guide de Sécurité pour le Siègeur de Balle avec Crimp 1 1/4

Introduction

Merci d'avoir choisi le Siègeur de Balle avec Crimp 1 1/4. Ce guide a pour but de t'informer sur l'utilisation sécuritaire de ce produit, en conformité avec la Réglementation Générale sur la Sécurité des Produits (GPSR) de l'UE. Il est important de lire attentivement ce guide avant d'utiliser le produit pour garantir ta sécurité et celle des autres.

Directives Générales de Sécurité

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement pour son objectif prévu.
- Vérifie régulièrement l'état du siègeur de balle pour détecter toute usure ou dommage.
- Ne laisse pas le produit à la portée des enfants ou des groupes vulnérables sans supervision.
- Informetoi sur les rappels de produits via la plateforme Safety Gate de l'UE.
- Signale tout produit dangereux ou tout accident aux autorités compétentes.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise toujours des équipements de protection individuelle (EPI), tels que des lunettes de sécurité, lors de l'utilisation du siègeur de balle.
- Ne force pas le siègeur de balle au-delà de ses spécifications techniques.
- Assure-toi que la balle est correctement positionnée dans le manchon de guidage avant de procéder à l'opération.
- Évite de toucher les parties mobiles pendant l'utilisation pour prévenir les blessures.
- Si tu remarques un fonctionnement anormal, arrête immédiatement l'utilisation et consulte le manuel pour les instructions de dépannage.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation :

- Place le siègeur de balle sur une surface stable et plane.
- Assure-toi que toutes les pièces sont correctement assemblées et fixées.
- Vérifie que la tête de siège est bien en place et que tu as choisi le bon type pour la balle que tu utilises.

2. Utilisation :

- Charge la balle dans le manchon de guidage.
- Si tu souhaites crimper l'embouchure de la douille, assure-toi que la fonction de crimp est activée.
- Applique une pression uniforme sur le siègeur de balle pour garantir une bonne précision.
- Une fois l'opération terminée, retire la balle avec précaution.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jette pas le siègeur de balle avec les déchets ménagers.
- Consulte les réglementations locales concernant la mise au rebut des équipements électriques et électroniques.
- Si le produit est endommagé ou hors d'usage, rapporte-le à un point de collecte approprié pour le recyclage.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, consulte le manuel d'utilisation ou contacte le fabricant via les informations fournies dans l'emballage.

En suivant ces instructions, tu peux assurer une utilisation sécuritaire et efficace de ton Siègeur de Balle avec Crimp 1 1/4. Merci de ta coopération et reste en sécurité!

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Seater con Crimp 1 1/4

Introduzione

Grazie per aver scelto il Seater con Crimp 1 1/4. Questo prodotto è progettato per garantire un'ottima precisione durante il caricamento dei proiettili. È importante seguire attentamente le istruzioni di sicurezza per garantire un utilizzo sicuro e corretto. Questa guida fornisce informazioni essenziali per l'uso sicuro del prodotto, in conformità con le normative di sicurezza dell'Unione Europea.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Utilizzare il prodotto solo per l'uso previsto, come indicato nel manuale.
- Tenere il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.
- Controllare regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta difetti visibili.
- Seguire tutte le istruzioni fornite per l'installazione e l'uso.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Assicurarsi che il Seater sia correttamente fissato prima dell'uso.
- Indossare sempre occhiali protettivi e guanti durante l'uso per proteggere gli occhi e le mani.
- Non toccare parti mobili durante il funzionamento del Seater.
- Non forzare il Seater oltre le sue capacità progettate.
- Se si verifica un malfunzionamento, interrompere immediatamente l'uso e consultare il manuale per la risoluzione dei problemi.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione

- Assicurarsi che l'area di lavoro sia pulita e priva di ostacoli.
- Fissare il Seater su una superficie stabile utilizzando le viti fornite.
- Verificare che tutte le parti siano correttamente assemblate prima di procedere.

2. Uso

- Caricare il proiettile nel Seater seguendo le istruzioni specifiche per il tipo di proiettile utilizzato.
- Regolare la testa del Seater in base al tipo di proiettile per migliorare la concentricità.
- Selezionare l'opzione di crimpare se necessario, seguendo le istruzioni del manuale.
- Effettuare un controllo finale per assicurarsi che tutto sia in ordine prima di iniziare il processo di caricamento.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Non smaltire il prodotto insieme ai rifiuti domestici.
- Seguire le normative locali per lo smaltimento dei prodotti non più utilizzabili.
- Contattare le autorità locali per informazioni sulle procedure di smaltimento corrette.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per ulteriori domande o assistenza, si prega di contattare il rivenditore presso il quale è stato acquistato il

prodotto. È importante avere a disposizione il numero di serie del prodotto e la prova di acquisto.

Conclusione

Seguire queste istruzioni di sicurezza non solo garantirà un uso sicuro del Seater con Crimp 1 1/4, ma contribuirà anche a mantenere un ambiente di lavoro sicuro e produttivo. Se si osservano problemi di sicurezza o si desidera segnalare un prodotto difettoso, contattare le autorità competenti.

Bruksanvisning for Seater med Crimp 1 1/4

Seater med Crimp 300 WSM

Introduksjon

Takk for at du valgte Seater med Crimp 1 1/4 Seater med Crimp 300 WSM. Denne bruksanvisningen inneholder viktig informasjon om sikker bruk, installasjon og vedlikehold av produktet. Vennligst les nøye gjennom alle instruksjoner og retningslinjer for å sikre trygg og effektiv bruk.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Følg alltid produsentens instruksjoner for bruk og vedlikehold.
- Kontroller produktet for eventuelle skader før bruk. Bruk ikke et skadet produkt.
- Oppbevar produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Bruk alltid personlig verneutstyr (PPE) som anbefales under bruk.
- Rapportér eventuelle farlige produkter eller ulykker til relevante myndigheter.
- Sjekk jevnlig for tilbakekallinger av produkter via EU Safety Gateplattformen.

Spesifikke sikkerhetsforskrifter for bruk

- Sørg for at arbeidsområdet er rent og ryddig for å unngå ulykker.
- Unngå å bruke produktet i nærheten av brennbare materialer.
- Hold hender og ansikt unna bevegelige deler under bruk.
- Bruk alltid riktig setterhode for kulen som brukes for å forbedre konsentrisiteten og redusere risikoen for feil.
- Ikke prøv å modifisere eller reparere produktet selv. Kontakt en kvalifisert tekniker for reparasjoner.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Montering av setterhodet:

- Velg riktig setterhode for kulen som skal brukes.
- Fjern det eksisterende setterhodet ved å skru det mot klokken.
- Installer det nye setterhodet ved å skru det med klokken til det sitter godt.

2. Bruk av kule setteren:

- Plasser hylsen i den angitte posisjonen i setterens guidebushing.
- Aktiver setterens mekanisme for å sette kulen i hylsen. Følg med for å sikre at kulen settes jevnt.
- Hvis du bruker crimp, juster innstillingen for crimping i henhold til produsentens anbefalinger.

3. Rengjøring og vedlikehold:

- Rengjør produktet regelmessig for å fjerne smuss og rester.
- Oppbevar produktet på et tørt sted for å forhindre rust og skade.

Avfallsinstruksjoner

- Avfallshåndtering skal skje i samsvar med lokale forskrifter for avfallshåndtering.
- Ikke kast produktet med vanlig husholdningsavfall.
- Kontakt lokale myndigheter for informasjon om resirkulering og avhending av spesialavfall.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål om sikkerhet eller ytterligere hjelp, vennligst kontakt produsenten eller forhandleren der produktet ble kjøpt. Det er viktig å ha informasjon om produktet tilgjengelig, inkludert modellnummer og kjøpsdato, når du tar kontakt.

Vennligst oppbevar denne bruksanvisningen for fremtidig referanse. Takk for at du valgte Seater med Crimp 1 1/4 Seater med Crimp 300 WSM.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Seatera z Crimpem 1 1/4

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup seatera z crimpem 1 1/4. Ten produkt został zaprojektowany z myślą o precyzyjnym osadzaniu pocisków i zapewnieniu ich stabilności. Aby zapewnić bezpieczne użytkowanie, prosimy o zapoznanie się z poniższymi wytycznymi dotyczącymi bezpieczeństwa.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z przeznaczeniem, aby uniknąć niebezpieczeństw.
- Regularnie sprawdzaj stan seatera i jego akcesoriów.
- Przechowuj produkt w suchym miejscu, z dala od dzieci.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne sytuacje lub wypadki odpowiednim władzom.

Szczególne Środki Ostrożności podczas Użytkowania

- Zawsze nosić odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak rękawice i okulary ochronne.
- Upewnij się, że seater jest stabilnie zamocowany przed użyciem.
- Nie używaj seatera, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia lub wady.
- Pracuj w dobrze oświetlonym i wentylowanym pomieszczeniu.
- Unikaj kontaktu z chemikaliami, które mogą być używane w procesie osadzania pocisków.

Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

1. Instalacja

- Upewnij się, że wszystkie części są czyste i wolne od zanieczyszczeń.
- Zamontuj seater zgodnie z instrukcjami producenta, upewniając się, że wszystkie elementy są dobrze dopasowane.
- Sprawdź, czy głowica seatra jest odpowiednia dla używanego pocisku.

2. Użytkowanie

- Przed rozpoczęciem pracy upewnij się, że masz wszystkie niezbędne akcesoria.
- Wybierz odpowiednią głowicę seatra na podstawie rodzaju pocisku, który zamierzasz użyć.
- Aby użyć funkcji crimpowania, postępuj zgodnie z instrukcjami zawartymi w instrukcji obsługi.
- Po zakończeniu pracy, wyczyść seater i przechowuj go w bezpiecznym miejscu.

Instrukcje dotyczące Utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wrzucaj seatera do ogólnych odpadów, jeśli zawiera niebezpieczne materiały.
- Skontaktuj się z lokalnymi władzami w celu uzyskania informacji na temat prawidłowej utylizacji.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa produktu lub potrzeby uzyskania dalszych informacji, prosimy o kontakt z lokalnym punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

Pamiętaj, że przestrzeganie powyższych wytycznych pomoże zapewnić bezpieczeństwo Twoje oraz innych użytkowników. Dziękujemy za odpowiedzialne korzystanie z naszego produktu.

Seater with Crimp 1 1/4 Käyttöohje ja Turvaohjeet

Johdanto

Tervetuloa Seater with Crimp 1 1/4 tuotteen käyttöohjeeseen. Tämä ohje sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita, asennus ja käyttöohjeita sekä tietoa tuotteesta. Lue tämä ohje huolellisesti ennen tuotteen käyttöä varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön.

Yleiset Turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on oikeanlainen käyttötarkoitukseesi.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden varalta.
- Käytä tuotetta vain valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- Varmista, että työskentelyalue on puhdas ja esteetön.
- Pidä tuote lasten ulottumattomissa.
- Ilmoita mahdollisista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista viranomaisille.

Erityiset Turvallisuusohjeet Käytössä

- Käytä suojavaarusteita, kuten käsineitä ja suojalaseja, työskentelyssä.
- Varmista, että puristinpää on kunnolla kiinni ennen käyttöä.
- Älä yritä puristaa yli suositellun kapasiteetin.
- Vältä koskettamasta liikkuviin osiin käytön aikana.
- Jos tuote ei toimi odotetusti, lopeta käyttö ja tarkista ohjeet.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Asennus

- Valitse sopiva puristinpää käyttötarkoituksen mukaan.
- Kiinnitä puristinpää tiukasti paikoilleen.
- Varmista, että kaikki osat ovat kunnolla asennettu ja että ei ole näkyviä vaurioita.

2. Käyttö

- Aseta luoti ohjauslaakeriin.
- Käynnistä puristin ja säädä tarvittaessa puristustasoa.
- Seuraa tarkasti luodin asentamista ja varmista, että se on oikein paikallaan.
- Lopeta käyttö välittömästi, jos huomaat ongelmia.

Hävittämisohteet

- Tuote tulee hävittää paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaan.
- Älä hävitä tuotetta kotitalousjätteen mukana.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltoviranomaisiin saadaksesi ohjeita turvallisesta hävittämisestä.

Lisätietoja ja Tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai tukea, ota yhteyttä EU-pohjaiseen asiakaspalvelupisteeseen. He voivat antaa sinulle tarvitsemasi tiedot ja avun tuotteen käytössä.

Muista, että turvallisuus on ensisijainen asia, kun käytät Seater with Crimp 1 1/4 tuotetta. Noudata näitä ohjeita

huolellisesti ja varmista, että käytät tuotetta oikein ja turvallisesti.

Säkerhetsinstruktioner för Seater med Crimp 1 1/4

Introduktion

Tack för att du har valt Seater med Crimp 1 1/4. Denna produkt är designad för att ge en säker och effektiv upplevelse vid användning. För att säkerställa din säkerhet och korrekt användning, vänligen läs igenom dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd produkten endast för dess avsedda syfte.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Kontrollera produkten regelbundet för tecken på slitage eller skador.
- Följ alltid tillverkarens anvisningar för användning och underhåll.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till behöriga myndigheter.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och handskar när du arbetar med produkten.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från hinder.
- Kontrollera att alla delar av produkten är korrekt monterade innan användning.
- Använd produkten endast i torra och väl upplysta miljöer.
- Undvik att använda produkten om du är trött eller under påverkan av alkohol eller droger.
- Förvara produkten på en säker plats när den inte används.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation

- Läs igenom hela manualen innan installation.
- Kontrollera att alla nödvändiga delar är inkluderade.
- Montera setarhuvudet på en stabil yta.
- Se till att tråden (1 1/4) är korrekt ansluten till hylsan.
- Kontrollera att crimpmekanismen fungerar som den ska innan användning.

2. Användning

- Placera kulan i den exakta guidebussningen.
- Om du använder crimp, se till att mynningen av hylsan är korrekt justerad.
- Utför crimpningen långsamt och kontrollerat för att undvika skador.
- Efter användning, rengör produkten noggrant och förvara den på en säker plats.

Avfallsinstruktioner

- När produkten har nått slutet av sin livslängd, se till att den kasseras på ett miljövänligt sätt.
- Kontakta lokala myndigheter för information om korrekt avfallshantering av verktyg och maskiner.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller mer information angående säkerhet och användning av Seater med Crimp 1 1/4, vänligen

kontakta tillverkaren eller återförsäljaren där produkten köptes. Se till att alltid ha produktens serienummer och köpinformation tillgänglig för snabbare hjälp.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Din säkerhet är vår högsta prioritet.

Návod na bezpečné používání Seater s Crimp 1 1/4

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili Seater s Crimp 1 1/4. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval bezpečné a efektivní usazení projektilů. Před použitím si prosím pečlivě přečtete tento návod, abyste zajistili bezpečné používání a dodržování všech pokynů.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím se ujistěte, že jste si přečetli a porozuměli všem pokynům a varováním v tomto dokumentu.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Používejte produkt pouze pro zamýšlený účel a v souladu s pokyny výrobce.
- Pravidelně kontrolujte produkt na známky opotřebení nebo poškození.
- V případě poškození nebo nefunkčnosti produktu jej nepoužívejte a obraťte se na odborníka.

Specifická bezpečnostní opatření při používání

- Před instalací a používáním se ujistěte, že je pracovní prostor dobře osvětlený a čistý.
- Při používání Seateru s Crimp noste ochranné brýle a rukavice, abyste ochránili oči a ruce před případnými zraněními.
- Při práci s municí dodržujte všechny bezpečnostní předpisy a doporučení.
- Nikdy nezkoušejte upravovat nebo opravovat produkt sami. V případě potřeby se obraťte na autorizovaný servis.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace:

- Ujistěte se, že máte potřebné nástroje a vybavení.
- Nainstalujte Seater s Crimp podle pokynů výrobce, které jsou součástí balení.
- Zkontrolujte, zda je produkt pevně a správně namontován.

2. Použití:

- Před každým použitím zkontrolujte, zda je Seater v dobrém stavu.
- Nastavte hlavu seateru podle typu projektilu, který používáte.
- Postupujte podle pokynů pro crimpování, pokud je to relevantní.
- Po dokončení usazení projektilu důkladně zkontrolujte jeho umístění a stabilitu.

Pokyny pro likvidaci

- Produkt a jeho součásti likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nepohazujte produkt do běžného odpadu. Zjistěte, zda existují speciální sběrné místa pro nebezpečné materiály.

Kontakt pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete další informace o bezpečném používání Seateru s Crimp 1 1/4, obraťte se na svého prodejce nebo autorizovaný servis.

Závěr

Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání Seateru s Crimp 1 1/4. Děkujeme za důvěru ve výrobek a přejeme vám mnoho úspěchů při jeho používání.